



Samiske stedsnavn må brukes ved skilting på Finnmarkseiendommen

Ny sak fremmet av representant Runar Myrnes Balto på sametingets plenumsmøte 26.08.2020

FeFo forpakter bort ansvaret for å forvalte fiskeelvene (anadrome vassdrag) på Finnmarkseiendommen til lokale lag foreninger som har som formål å fremme allment fiske. Ofte er dette lokale jeger- og fiskeforeninger.

Forpakningene reguleres av FeFo sine Retningslinjer for forpakning av anadrome vassdrag. Etter pkt. 2.1.c. plikter forpakter å skilte den forpakte strekningen i vassdraget, men det står ikke noe om hvilke stedsnavn som skal skiltes. Dermed står samiske stedsnavn i fare for å bli forbigått, ubevisst eller bevisst, ved skilting av vassdragene i tradisjonelle samiske områder.

Dette har Egil Utsi fått erfare i sitt arbeid med å få oppført samiske skilt langs Børselva. Han opplever at et flertallsvedtak i Børselv jeger og fiskeforening (BJFF) setter en stopper for synliggjøring av de samiske stedsnavnene på skilt, selv etter at Porsanger og Karasjok sameforeninger har tilbudt å ta ansvaret for finansiering.

Finnmarkslovens formålsparagraf slår fast det særlige ansvaret FeFo har for å forvalte grunn og naturressursene som grunnlag for samisk kultur, reindrift, utmarksbruk, næringsutøvelse og samfunnsliv. Lovens § 44 slår fast at samelovens kapittel 3 om samisk språk regulerer språkbruk for FeFo.

Det er en svært uheldig og alvorlig praksis som ligger til grunn for at samiske stedsnavn langs vassdrag på Finnmarkseiendommen er avhengig av at medlemmer i lokale jeger- og fiskeforeninger er positive til det samiske. Her er det verdt å spørre seg om FeFo har tøyd mandatet sitt for langt i forhold til lovverket, ved å forpakte bort myndigheten til å vedta stedsnavn.

Som stedsnavntjeneste for samisk stedsnavn etter Lov om stadnamn § 13, er dette en sak for Sametinget å ta tak i. Sametingets plenum ber Sametingsrådet å gå i dialog med FeFo om å få endret Retningslinjene for forpakning av anadrome vassdrag 2.1.c. slik at forpakter plikter å skilte også med de samiske stedsnavnene i tråd med føringene i Lov om stadnamn.

Ressurser:

- FeFos retningslinjer: <https://www.fefo.no/om-fefo/retningslinjer-for-fefo/retningslinjer-for-forpakning-av-anadrome-vassdrag.2925.aspx>
- Lov om stadnamn: <https://lovdata.no/dokument/NL/lov/1990-05-18-11>
- Finnmarksloven: <https://lovdata.no/dokument/NL/lov/2005-06-17-85>